**SOÁ 570**

KINH HIEÀN THUÛ

*Haùn dòch: Ñôøi Taây Taán, Sa-moân Thaùnh Kieân.*

Nghe nhö vaày:

Moät thôøi, Ñöùc Phaät ôû taïi nöôùc Ma-kieät-ñeà, nôi phaùp toøa thanh tònh, caû phaùp hoäi coù nhieàu vò Boà-taùt nhö Boà-taùt Di-laëc… vaø caùc Tyø- kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di, chö Thieân, Roàng, Quyû, Thaàn, A-tu-la ñeàu hoäi ñuû.

Baáy giôø, Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Hoâm nay, möôøi phöông Phaät cuõng coù ñaïi hoäi vì caùc Boà-taùt maø thuyeát giaûng kinh.

Trong phaùp toøa thanh tònh coù Öu-baø-di laø phu nhaân cuûa quoác vöông Bình-sa teân Baït-ñaø-sö-lôïi, chaép tay baïch Phaät:

–Kính thöa Theá Toân! Con muoán ñöôïc nghe danh hieäu möôøi phöông Phaät, teân chö vò Boà-taùt vaø caùc quoác ñoä ñoù.

Phaät baûo:

–Laønh thay, laønh thay! Ta seõ vì phu nhaân maø noùi veà ñieàu ñoù. ÔÛ phöông Ñoâng, coù vò Phaät hieäu laø Nhaäp Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Trì keá thoï, Boà-taùt teân Kính Thuû. ÔÛ phöông Nam, coù vò Phaät hieäu laø Baát Xaû Laïc Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Theá nieäm thoï, Boà-taùt teân Giaùc Thuû. ÔÛ phöông Taây, coù vò Phaät hieäu laø Tröôûng Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Lieân hoa thoï, Boà-taùt teân Baûo Thuû. ÔÛ phöông Baéc, coù vò Phaät hieäu laø Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Taân dó thoï, Boà-taùt teân laø Thí Thuû. ÔÛ phöông Ñoâng baéc, coù vò Phaät hieäu laø Ai Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Thanh lieân thoï, Boà-taùt teân laø Coâng Ñöùc Thuû. ÔÛ phöông Ñoâng nam, coù vò Phaät hieäu laø

Baùch Lam Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Höông thoï, Boà-taùt teân laø Linh Thuû. ÔÛ phöông Taây nam, coù vò Phaät hieäu laø Thöôïng Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Baûo thoï, Boà-taùt teân Tinh Taán Thuû. ÔÛ phöông Taây baéc, coù vò Phaät hieäu laø Nhaát Ñoä Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Tö duy thoï, Boà-taùt teân laø Thieän Thuû. ÔÛ phöông döôùi, coù vò Phaät hieäu laø Phaïm Tinh Taán, coõi aáy goïi laø Thuûy tinh thoï, Boà-taùt teân laø Trí Tueä Thuû.

Khi phu nhaân Baït-ñaø-sö-lôïi nghe danh hieäu cuûa möôøi phöông Phaät, teân caùc vò Boà-taùt vaø caùc quoác ñoä thì vui möøng khoân xieát, ôû tröôùc Phaät, ñaàu maët ñaûnh leã saùt ñaát, baïch Phaät:

–Kính thöa Theá Toân! Nay con tuy ñaõ phaùt taâm nôi ñaïo Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, nhöng phaûi duøng phöông phaùp gì ñeå xa lìa thaân nöõ?

Phaät baûo:

–Laønh thay, laønh thay! Phu nhaân ñaõ hoûi Phaät veà söï vieäc nhö vaäy. Naøy phu nhaân Baït-ñaø-sö-lôïi! Neân phuïng haønh möôøi vieäc thì coù theå xa lìa thaân nöõ.

Coù moät vieäc mau choùng thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc. Laø phaùt taâm caàu ñaït Nhaát thieát trí, laøm voâ soá coâng ñöùc, nhöng chaúng mong caàu. Ñoù laø moät vieäc.

Laïi coù hai vieäc, boû ñöôïc thaân nöõ mau choùng thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

1. Laøm nhö lôøi ñaõ noùi, khoâng thôø chö Thieân maø chæ quy y chö

Phaät.

1. Laøm caùc vieäc chaùnh tín. Ñoù laø hai vieäc.

Laïi coù ba vieäc, ngöôøi nöõ mau choùng thaønh thaân nam, töï mình

ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

* 1. Thöôøng baûo veä ba nghieäp nôi thaân cho thanh tònh.
  2. Baûo veä boán nghieäp nôi mieäng cho thanh tònh.
  3. Baûo veä ba nghieäp nôi yù cho thanh tònh. Ñoù laø ba vieäc.

Laïi coù boán vieäc, ngöôøi nöõ mau choùng thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

1. Boá thí khoâng töï ñaéc.
2. Giöõ giôùi khoâng khoe khoang.

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

1. Töï giöõ mình thanh tònh.
2. Coù nieàm tin khi nghe saùu phaùp giôùi *(khoâng daâm, khoâng troäm, khoâng saùt, khoâng doái traù, khoâng uoáng röôïu, khoâng aên traùi thôøi).*

Ñoù laø boán vieäc.

Laïi coù naêm vieäc, ngöôøi nöõ mau choùng thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

1. Bieát duøng phaùp.
2. Laøm nhö phaùp.
3. Nghe phaùp kieân ñònh.
4. Khoâng öa thaân nöõ.
5. Muoán laøm thaân nam. Ñoù laø naêm vieäc.

Laïi coù saùu vieäc, ngöôøi nöõ mau choùng thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

1. Khoâng laøm bieáng, hoaøn thaønh coâng vieäc.
2. Taâm taùnh dòu daøng.
3. Thaät thaø, ngay thaúng.
4. Khoâng dua nònh.
5. Khoâng traùch maéng.
6. Laøm vieäc phaûi heát loøng. Ñoù laø saùu vieäc.

Laïi coù baûy vieäc, ngöôøi nöõ mau choùng thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

1. Luoân nhôù nghó ñeán phaùp thaân Phaät.
2. Luoân nhôù nghó veà Phaùp ñeå ñöôïc trí tueä Phaät.
3. Luoân nhôù nghó veà Taêng, vì muoán thaân thuoäc.
4. Luoân nhôù nghó veà giôùi, vì caàu trong saïch.
5. Luoân nhôù nghó veà boá thí, vì muoán töø boû taâm keo kieät, boûn

seûn.

1. Luoân nhôù nghó veà coõi trôøi, ñeå ñöôïc taâm Boà-taùt.
2. Luoân nhôù nghó ñeán moïi ngöôøi, vì muoán ñoä taát caû. Ñoù laø baûy vieäc.

Laïi coù taùm vieäc, ngöôøi nöõ mau thaønh thaân nam, töï mình ñaït

ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

* 1. Khoâng vì mieáng côm, manh aùo cho laø vui.

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

* 1. Khoâng laõng phí.
  2. Khoâng thoa höông.
  3. Cuõng khoâng duøng caùc loaïi höông khaùc.
  4. Khoâng ham thích vui chôi.
  5. Khoâng ñaøn nhaïc.
  6. Cuõng khoâng ca muùa.
  7. Trong moät thaùng phaûi aên saùu ngaøy. Ñoù laø taùm vieäc.

Laïi coù chín vieäc, ngöôøi nöõ mau thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

1. Khoâng coù choã ñoaïn tröø.
2. Khoâng choã vöôùng maéc.
3. Khoâng ngaõ.
4. Khoâng nghó coù ngöôøi.
5. Khoâng nghó coù söï nhaän.
6. Khoâng nghó coù thoï maïng.
7. Khoâng nghó coù choã ñeå sinh ra.
8. Khoâng nghó khoâng coù choã ñeå sinh ra.
9. Luoân lìa möôøi hai nhaân duyeân. Ñoù laø chín vieäc.

Laïi coù möôøi vieäc, ngöôøi nöõ mau thaønh thaân nam, töï mình ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc:

1. Coù loøng laønh ñoái vôùi taát caû.
2. Khoâng tham taát caû ñoà vaät cuûa ngöôøi.
3. Khoâng nghó ñeán ngöôøi nam khaùc.
4. Khoâng noùi hai löôõi.
5. Khoâng noùi aùc khaåu.
6. Khoâng noùi lôøi giaû doái.
7. Khoâng noùi lôøi theâu deät.
8. Khoâng tham ñaém nôi tieáng ñaøn tieáng nhaïc hay.
9. Khoâng khôûi yù, cuõng khoâng töùc giaän, chæ truï nôi chaùnh nieäm.
10. Khoâng cuøng vôùi ngöôøi laøm vieäc baát chaùnh. Ñoù laø möôøi vieäc.

Phaät thuyeát giaûng kinh xong, phu nhaân Baït-ñaø-sö-lôïi vaø saùu vaïn Öu-baø-di trong nöôùc Ma-kieät-ñeà, nghe phaùp haønh ñeàu phaùt taâm

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc. Caùc Boà-taùt nhö: Boà-taùt Di-laëc… Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di, caùc chuùng Thieân, Roàng, Quyû, Thaàn, A-tu-la… ñöùng tröôùc Phaät ñaûnh leã saùt ñaát, vui veû lui ra.



[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)